

## A PEOPLE PREPARED FOR THE LORD

HONG KONG

SADDLEBACK CHURCH

Church Together Luke LeFevre February 22–23, 2025 **為主預備合用的百姓** 教會一家 Luke LeFevre 2025年2月22–23日

"See, I will send the prophet Elijah to you before that great and dreadful day of the Lord comes. He will turn the hearts of the parents to their children, and the hearts of the children to their parents; or else I will come and strike the land with total destruction."

Malachi 4:5-6 (NIV)

"Then an angel of the Lord appeared to him, standing at the right side of the altar of incense. When Zechariah saw him, he was startled and was gripped with fear. But the angel said to him: 'Do not be afraid, Zechariah; your prayer has been heard. Your wife Elizabeth will bear you a son, and you are to call him John. He will be a joy and delight to you, and many will rejoice because of his birth, for he will be great in the sight of the Lord. He is never to take wine or other fermented drink, and he will be filled with the Holy Spirit even before he is born. He will bring back many of the people of Israel to the Lord their God. And he will go on before the Lord, in the spirit and power of Elijah, to turn the hearts of the parents to their children and the disobedient to the wisdom of the righteous—to make ready a people prepared for the Lord.""

Luke 1:11-17 (NIV)

「看哪!耶和華大而可畏之日未到以前,我必差遣先知以利亞到你們那裏去!他必 使父親的心轉向兒女,兒女的心轉向父親,免得我來咒詛遍地。」

瑪拉基書 4:5-6 (和合本)

「有主的使者站在香壇的右邊向他顯現。撒迦利亞看見,就驚慌害怕。天使對他 說:『撒迦利亞,不要害怕,因為你的祈禱已經被聽見了。你的妻子伊利沙伯要給 你生一個兒子,你要給他起名叫約翰。你必歡喜快樂,有許多人因他出世,也必喜 樂。他在主面前將要為大,淡酒濃酒都不喝,從母腹裏就被聖靈充滿了。他要使許 多以色列人回轉,歸於主他們的神。他必有以利亞的心志能力,行在主的前面,叫 為父的心轉向兒女,叫悖逆的人轉從義人的智慧,又為主預備合用的百姓。』」 路加福音 1:11-17 (和合本)